

ВЕСТИ



ЛЮТЕРАНСКИХ ЦЕРКВЕЙ

№ 3 (175)

Март 2015

ГАЗЕТА СОЮЗА ЕВАНГЕЛИЧЕСКО-ЛЮТЕРАНСКИХ ЦЕРКВЕЙ

www.elkras.ru



Последние 20 лет Вера посещала лютеранские общины от Владивостока до Калининграда и от Петербурга до Оренбурга; бывала в Поволжье, на Украине, в Белоруссии...

Связь с Россией не исчезнет

с. 2



15 февраля пастор общины Краснодара Сергей Марамзин был благословлен на служение пропста...

СЕРГЕЙ МАРАМЗИН СТАЛ ПРОПСТОМ СЕВЕРНОГО КАВКАЗА

с. 4



... постмодернизм как никакая другая система заставляет нас быть служителями именно Откровения, а не конфессии...

Как проповедовать Христа в эпоху постмодернизма

с. 5

НОВОСТИ

ВВЕДЕНИЕ ДИТРИХА БРАУЭРА В ДОЛЖНОСТЬ АРХИЕПИСКОПА

ЕЛЕНА ДЯКИВА

МОСКВА. Впервые в московском Кафедральном соборе свв. Петра и Павла, да и во всей Евангелическо-Лютеранской Церкви в России состоялось событие такого масштаба: с участием зарубежных епископов, представителей международных церковных организаций, местных представителей конфессий и власти, а также дипломатического корпуса.

8 февраля на торжественном богослужении в должность Архиепископа Евангелическо-Лютеранской Церкви в России (ЕЛЦР) был введен епископ Евангелическо-Лютеранской Церкви Европейской части России (ЕЛЦ ЕР) Дитрих Брауэр. Гене-



ПОСТАВЛЕНИЕ ДИТРИХА БРАУЭРА В АРХИЕПИСКОПЫ СОВЕРШИЛ АРХИЕПИСКОП УРМАС ВИИЛМА (ШЕСТОЙ СЛЕВА)

ральный Синод ЕЛЦР избрал его на эту должность в сентябре 2014 года. До этого в течение двух лет епископ Брауэр

был исполняющим обязанности Архиепископа.

Продолжение на с. 2 ⇨

ЭКУМЕНА

НЕРЕШЕННАЯ ЗАДАЧА

ХАНС-ИОАХИМ КИДЕРЛЕН

Тбилиси. Темой ежегодных «Дней Лютера» в церкви Примирения – в этом году проведенных 10-16 февраля – стала «Реформация и экумена». Главным докладчиком был Зигфрид Каспарик, пропст из Виттенберга – города, где жил и работал Мартин Лютер. Кто лучше него мог непосредственно сообщить о всемирной подготовке к 500-летию Реформации в 2017 году и связать это событие с экуменией, то есть с сотрудничеством христианских Церквей?

95 тезисов Мартина Лютера на двери Замковой церкви в Виттенберге 31 октября 1517 года не были призывом к церковному расколу, но очередной попыткой обновления Церкви путем обращения к ее истокам и Евангелию Иисуса Христа. Лютеранские Церкви, возникшие



ПРОПСТ ЗИГФРИД КАСПАРИК НА «ДНЯХ ЛЮТЕРА» В ТБИЛИСИ

во всем мире вопреки первоначальной воле Лютера, становятся всё более сильными сторонниками общего пути христианских Церквей, а именно, экумени.

Реформация как постоянное и необходимое обновление Церкви по вере и экумени как сосуществование христианских Церквей

в Господе Иисусе Христе – повсюду и, разумеется, в Грузии, являются нерешенной задачей Церкви. В последний вечер на семинаре состоялся разговор за круглым столом о «Возможностях для экуменического сосуществования христианских

Продолжение на с. 3 ⇨

ИЗРЕЧЕНИЕ НА МЕСЯЦ



ЛАРИСА КОСТЕНКО, ДИАКОН ОБЩИНЫ Г. ВИННИЦЫ, ПРЕДСЕДАТЕЛЬ КОМИТЕТА ВСЕМИРНОГО ДНЯ МОЛИТВЫ В УКРАИНЕ

Дорогие читатели! Приветствую вас словами лозунга на апрель из Евангелия от Матфея: «Воистину Он был Сын Божий!»

Сегодня мы можем сказать: отрицать божественность Христа – значит лишить человечество Спасителя и осудить навеки. Начало апреля в этом году – это время завершения Великого поста, время молитв и размышлений, время терпения и смирения. Это время, дарованное нам, христианам, чтобы вновь вспомнить события Страстной недели: предательство, арест, суд, казнь, смерть и Воскресение Спасителя. Это время, когда завеса в храме разорвалась сверху донизу. Завеса, отделяющая и скрывающая от людей Бога. Путь открыт, и он открылся для всех людей без исключения.

Последние события изменили нашу страну, наш народ, да и всё сообщество. Изменился наш взгляд на многие вещи. Изменилось наше отношение к окружающему. Изменилось что-то внутри каждого из нас. Я благодарна Богу за это время и радуюсь тому, что живая вера в Иисуса помогает мне не просто следовать моральным принципам и нравственным правилам. Потому что на человеческое предательство Бог отвечает любовью, на трусость – прощением, на подлость – милостью.

А что же имели в виду сотник и те, которые вместе с ним стерегли Иисуса, говоря: «Воистину Он был Сын Божий»? Было ли это полное признание Иисуса Христа Богом и Спасителем, или это признание того, что Иисус был больше, чем человек? Тайна?! Ответ – в нас с вами: узнаем ли мы в Нем Того, Кто видел наступающее Царство Божье среди нас, видим ли Того, Кто проповедовал людям любовь Божью словами и делами? Мы с вами – часть этой истории. Не важно, понимали ли сотник и солдаты значение сказанных ими слов. Важно, что небеса открылись новому, сбылись многие пророчества, одно из которых говорит о том, что Мессией – Спасителем будет Сам Господь Бог в Сыне Своем Иисусе Христе. Поспешим навстречу нашему Воскресшему Спасителю! ■

Искренне и из глубины своего сердца приветствую вас:
Христос Воскрес!
Воистину Воскрес!
Аллилуйя!

ИЗРЕЧЕНИЕ НА АПРЕЛЬ 2015 ГОДА

Воистину Он был Сын Божий.

(Мф. 27,54)

КОЛОНКА РЕДАКТОРА



Юлия Другова

Дорогие читатели!

Приветствую вас на страницах нашего издания в этот весенний солнечный день! Я долго не могла определиться, чему сегодня посвятить свою колонку редактора: событиям общецерковного масштаба – об этом вы прочтете в центральных материалах газет; прошедшим семинарам и встречам в общинах и за их пределами – о них лучше рассказывают их непосредственные участники в своих очерках и заметках; а мнение относительно того, как проповедовать Христа в эпоху постмодернизма, очень подробно изложил пастор Игорь Журавлёв в одноименной рубрике... Поэтому мне остается только от лица всей редакции пожелать вам, дорогие наши читатели, в это предпраздничное время – время покаяния и смирения – достичь духовного равновесия, к которому и призывает нас Господь, чтобы с чистой совестью и благими помыслами встретить величайший праздник – Светлое Христово Воскресение!

«ВЕСТИ ЛЮТЕРАНСКИХ ЦЕРКВЕЙ». Газета Союза ЕЛЦ

Выходит ежемесячно. Издается по поручению Евангелическо-Лютеранской Церкви в России.

Редактор: Елена Дякина

Корреспонденты:

Корней Вибе (Ташкент), Игорь Журавлёв (Великий Новгород), Сергей Зайберт (Омск), Ханс-Иоахим Кидерлен (Тбилиси), Тамар Н. Таценко (Санкт-Петербург), Антон Чахлоу (Тбилиси)

Макет: Юлия Другова

Мнение редакции может не совпадать с точкой зрения автора

Отпечатано в ООО «Парголовская типография» 194362, Санкт-Петербург, пос. Парголово, ул. Ломоносова, 113 Заказ № Тираж 999 экземпляров.

Подписан в печать 19.03.2015

Издатели благодарны Всемирной Лютеранской Федерации за предоставленную поддержку

Адрес редакции:

«Вести лютеранских Церквей», Россия, 191186, Санкт-Петербург, Невский пр., д. 22–24

Тел.: (812) 571-94-17

Факс: (812) 310-26-65

E-mail: medien@elkras.ru, bote@elkras.ru

«Введение Дитриха Брауэра в должность Архиепископа». Продолжение. Начало на с. 1

Поставление совершил Архиепископ Евангелическо-Лютеранской Церкви Эстонии Урмас Виилма. В должность Архиепископа Урмаса Виилму ввели в Таллине всего лишь за неделю события в Москве. Таким образом, первым международным визитом для Архиепископа Виилмы в новой должности стал визит в соседнюю Россию. Что, безусловно, является хорошим знаком и залогом развития дальнейших отношений между Церквями.

Лютеранские Церкви Центральной Европы и одновременно Всемирную Лютеранскую Федерацию представляли ассистировавшие на введении епископа Евангелическо-Лютеранской Церкви Венгрии Тамаш Фабини (вице-президент Всемирной Лютеранской Федерации) и генеральный епископ Евангелической Церкви Аугсбургского Вероисповедания в Словакии Милош Клатик (председатель Департамента Всемирной Лютеранской Федерации по екуменическим связям).

Ассистентами были и главы Церквей Союза ЕЛЦ – епископ Евангелическо-Лютеранской Церкви Урала, Сибири и Дальнего Востока Отто Шауде и епископ Евангелическо-Лютеранской Церкви в Республике Казахстан Юрий Новгородов. А также главы европейских Церквей – епископ Евангелической Церкви в Австрии Михаэль Бюнгер (генеральный секретарь Сообщества евангелических Церквей Европы), Архиепископ-эмеритус Евангелическо-Лютеранской Церкви Финляндии Юкка Парма и епископ Даугавпилсского диоцеза Евангелическо-Лютеранской Церкви Латвии Эйнарс Алпе.

Литургию провели сотрудники московской канцелярии ЕЛЦ ЕР – протст Елена Бондаренко и пастор Виктор Вебер.

В качестве гостей на церемонии присутствовали представители Евангелической Церкви Германии, Союза Мартина Лютера и различных регионов Евангелическо-Лютеранской Церкви в России. Такой состав участников церемонии отражает важность для российской Церкви общения на различных уровнях: с Церквями Союза ЕЛЦ, с европейскими евангелическими Церквями, с международными евангелическими организациями.

Конечно, не менее важным является и признание в екуменическом сообществе. Первым из выступивших с поздравлениями был заместитель Председателя Отдела внешних церковных связей Русской Православной Церкви (ОВЦС РПЦ) архимандрит Филарет. «На протяжении столетий представители лютеранства и православия мирно сосуществовали в России, взаимно обогащая друг друга, – прозвучало в приветствии Председателя ОВЦС РПЦ Митрополита Волоколамского Илариона, которое зачитал архимандрит Филарет. – В настоящее время в условиях стремительной либерализации западного протестантизма Русская Православная Церковь рассматривает Евангелическо-Лютеранскую Церковь в России как одного из своих основных партнеров в протестантском мире».

Приветствия прозвучали и от представителей Римско-Католической Церкви, евангельских Церквей, посольства Германии и США, правительства Санкт-Петербурга, Международ-



ТОРЖЕСТВЕННЫЙ ВЫХОД В КОНЦЕ БОГОСЛУЖЕНИЯ. В ПЕРВОМ РЯДУ СЛЕВА НАПРАВО: АРХИЕПИСКОП ДИТРИХ БРАУЭР, АРХИЕПИСКОП УРМАС ВИИЛМА

ного союза немецкой культуры. От имени Администрации президента Российской Федерации с поздравлением выступил начальник Департамента по взаимодействию с религиозными организациями Управления президента РФ по внутренней политике Евгений Ерёмин. «Свидетельством правды и жизненности Божьего Слова является сама наша лютеранская Церковь в России, – сказал Архиепископ Дитрих Брауэр в своей проповеди на торжественном богослужении. – Сколько раз в ее истории человеческим словом она была приговорена к изгнанию и уничтожению? ... Сколько раз слово человека пыталось заставить Божье Слово замолчать? Но происходило наоборот. Оно звучало среди людей, чьей

единственной надеждой был Христос. Оно сияло светом истины среди лжи и мрака. Оно давало мир и жизнь среди смерти, прорастало вопреки всему на самой безжизненной почве».

Среди приоритетных направлений развития российской Церкви Архиепископ Брауэр видит укрепление внутрицерковного единства и единства внутри Союза ЕЛЦ, а также укрепление позиций Церкви в российском обществе как традиционной конфессии и развитие уже успешно начатого екуменического диалога. Помимо этого главе лютеранской Церкви в России, по его словам, хотелось бы в будущем вносить достойный вклад в жизнь международного лютеранского сообщества. ■

ЖЕНСКАЯ РАБОТА

СВЯЗЬ С РОССИЕЙ НЕ ИСЧЕЗНЕТ

ТАМАРА Н. ТАЦЕНКО

Лейпциг. 5 февраля в доме Фонда Густава Адольфа важнейшего партнера евангелических Церквей в диаспоре, собрались члены руководства Фонда, руководители женской работы Фонда в различных Церквях Германии, гости из диаспоры, друзья. Они приехали поприветствовать закончившую свое служение на посту руководительницы Отдела женской работы Фонда Веру Гаст-Келлерт и сердечно поблагодарить ее за

превосходную бескорыстную деятельность в течение без малого четверти века.

Вера Гаст-Келлерт хорошо известна во всех Церквях Союза ЕЛЦ. Последние 20 лет она регулярно посещала лютеранские общины от Владивостока до Калининграда и от Петербурга до Оренбурга; бывала в Поволжье, на Украине, в Белоруссии. Многочисленные церковные семинары для укрепления общины она часто проводила в сотрудничестве со своим мужем, пастором Мартином Келлертом. Помимо этого Вера была инициатором и руководителем больших проектов Отдела жен-

ской работы Фонда для поддержки диаконической и женской работы Евангелическо-Лютеранской Церкви в России, Украине, Казахстане и Средней Азии (ЕЛЦ): «Бабушкины внучки отправляются в путь» (2000 год), «Жить в доверии» (2003 год), «И некоторые женщины... Лк. 8,2» (2011 год). В 2004 году Вера Гаст-Келлерт была награждена серебряной медалью ЕЛЦ за вклад в развитие женской работы и осуществление целого ряда проектов в ЕЛЦ.

Все, кому довелось встречаться с Верой Гаст-Келлерт, надолго остались под обаянием этого одаренного человека с ее открытостью и интересом к людям, стремлением помочь в большом и малом, неприхотливостью в поездках и неиссякаемым оптимизмом. Мы говорим ей огромное спасибо за многолетнюю поддержку и желаем Божьего благословения на всех ее дальнейших путях!

Духовная связь с Россией не исчезнет в Вере с оставлением руководящего поста: на этот год уже запланированы новые поездки для встреч с христианами в Москве и Санкт-Петербурге.

Преемницей Веры Гаст-Келлерт на посту руководителя женской работы Фонда Густава Адольфа станет пастор Инге Рюль из Евангелической Церкви Кургессен-Вальдек. ■



НОВАЯ РУКОВОДИТЕЛЬНИЦА ОТДЕЛА ЖЕНСКОЙ РАБОТЫ ФОНДА ГУСТАВА АДОЛЬФА ПАСТОР ИНГЕ РЮЛЬ (СЛЕВА) И ВЕРА ГАСТ-КЕЛЛЕРТ (ФОТО: МААЙЯ ПАУСКА)

Светлая память



Арсеньев. 6 марта внезапно скончался проповедник общины св. Луки г. Арсеньева Евгений Слинченко.

Евгений пришел в общину с самого начала ее существования в 1998 году. Активно участвовал в жизни общины и всего пропства Дальнего Востока. Прошел обучение в Теологической семинарии ЕЛЦ, проходил практику как проповедник в общине города Читы, а затем во Владивостоке, принимал участие в семинарах Дальневосточного пропства.

Община св. Луки скорбит и выражает самые глубокие соболезнования его семье, близким и друзьям. В его лице мы потеряли верного члена нашей Церкви. ■

Александр Лапоченко

«Нерешенная задача». Продолжение. Начало на с. 1



ВЕЧЕРНИЕ ЗАНЯТИЯ НА СЕМИНАРЕ

Церквей в Грузии». В нем приняли участие священник Нарек Кушьян из Армянской Апостольской Церкви, епископ Малхаз Сонгулашвили из Евангелическо-Баптистской Церкви, Важа Вардидзе – ректор Римско-католического университета в Тбилиси, Бека Миндиашвили – председатель Центра толерантности при народном защитнике Грузии и епископ

Евангелическо-Лютеранской Церкви в Грузии (ЕЛЦГ) Ханс-Иоахим Кидерлен. Грузинская Православная Церковь, к сожалению, не приняла приглашения.

Дискуссию вела Нино Лежава, руководитель фонда Генриха Бёлля в Грузии. Из продолжительного разговора следует выделить, прежде всего, ключевые слова «христианская любовь» между

христианскими Церквями и их «христианская ответственность» друг за друга и за людей в государстве и обществе. Экуменизм должна также стать делом самих верующих, членов Церкви.

Ежегодный прием, организуемый ЕЛЦГ для представителей государства, общества и религиозных общин, состоялся на этот раз как часть программы «Дней Лютера». Пропст Каспарик прочитал доклад на тему «Взгляд на юбилей Реформации 2017 года с общецерковных позиций». Хор под руководством Натальи Чаганова стал музыкальным украшением вечера.

К сожалению, не так много людей посещало по вечерам семинар, и на прием пришло не столько, сколько ожидалось – ни из ЕЛЦГ, ни из других Церквей, ни от государства и общества. Тем не менее, и на этот раз организаторов «Дней Лютера» не оставило чувство, что для ЕЛЦГ их усилия были ненеприятными. ■

Поздравление от общины епископу Сергею Машевскому с первой годовщиной служения

Дорогой епископ Сергей!

Мы, прихожане общины св. Екатерины Немецкой Евангелическо-Лютеранской Церкви Украины (НЕЛЦУ), сердечно поздравляем Вас с праздничной годовщиной! 15 февраля исполнился один год с поставления Вас в епископы НЕЛЦУ.

Этот год был очень трудным как в жизни общины, так и в жизни страны. Мы знаем, сколько раз Вы бывали в путешествиях, в опасностях на дорогах, в труде и изнурении, часто в бдении, часто в посте. Ежедневно к Вам стекаются люди, на Вас лежит забота о всех церквях. Кто изнемогал, с кем бы Вы не изнемогали?

Мы хотим укрепления всей НЕЛЦУ. Мы возлагаем на Вас большие надежды на этом пути. Желаем Вам преуспевать в правде, благочестии, вере, любви, терпении, кротости.

Подвизайся добрым подвигом веры, держись вечной жизни, к которой ты и призван, и исповедовал доброе исповедание перед многими свидетелями. Соблюдай заповедь чисто и неукоризненно, даже до явления Господа Нашего Иисуса Христа, которое в свое время откроет блаженный и единый сильный Царь царствующих и Господь господствующих. (1 Тим.)

Община св. Екатерины
в г. Днепрпетровске

ОБЩИНА

КАК БОЛЬШОЕ ПОЛОТНО

ЕЛЕНА ДЯКИВА

Москва. «Единство духа в союзе мира» – эти слова из Еф. 4,3 стали девизом церковного дня Евангелическо-Лютеранской Церкви Европейской части России (ЕЛЦ ЕР). Встреча прошла 9-10 февраля в подмосковном пос. Октябрьском (на базе католического загородного центра «Дом Боско»). Такое мероприятие проводится уже во второй раз. Представители всех пропств ЕЛЦ ЕР – пасторы и активные при-

ряд общин имеет свои исторические церковные здания и празднует его юбилей – в Самаре, Ульяновске, Перми. Кому-то посчастливилось найти ресурсы для восстановления или строительства нового здания, и эти работы сейчас являются приоритетными в жизни общин, как, например, в Ярославле или Саратове. А полная реставрация кирхи в Казани недавно завершилась. Мало кто знает, что историческое здание лютеранской церкви есть и во Владикавказе! Но сейчас его занимает филармония (так же, как и здание кирхи в Архангельске).

бравшихся задуматься о том, что значит для них предстоящий период Страстного времени и как каждый проходит этот путь до Пасхи. Пастор Виктор Вебер в вечерней молитве размышлял о значении слов лозунга мероприятия «Единство духа в союзе мира».

Вместе с российскими лютеранами этот день провели и гости из Германии. Старший церковный советник и референт по экуменическим отношениям Евангелическо-Лютеранской земельной Церкви Саксонии (ЕЛЦС) Фридемманн Оеме и суперинтендент церковного округа Дрезден-Митте ЕЛЦС Кристиан Бер представляли партнерскую Церковь. Ровно год назад, в начале февраля, ЕЛЦ ЕР и ЕЛЦС подписали договор о партнерстве. В кратком приветствии в завершение мероприятия саксонцы выразили благодарность за возможность участия в Церковном дне и назвали рассказы из жизни пропств «ободряющими».



ПРЕЗЕНТАЦИЯ ЦЕНТРАЛЬНОГО ПРОПСТВА. ПАСТОР ИВАН ШИРОКОВ С ТРАДИЦИОННЫМ РУШНИКОМ ИЗ ЯРОСЛАВЛЯ

Финалом встречи стало утреннее богослужение с Причастием 10 февраля в московском Кафедральном соборе свв. Петра и Павла. Его провели Архиепископ Евангелическо-Лютеранской Церкви в России Дитрих Брауэр и глава администрации ЕЛЦ ЕР пастор Виктор Вебер.

Проповедь прочитал не так давно ординированный пастор из Саратова Андрей Джамгаров.

Как большое полотно, которое сложилось из кусочков мозаики – разных, но только вместе имеющих смысл – таким был этот Церковный день ЕЛЦ ЕР. ■



БИБЛЕЙСКАЯ РАБОТА В ГРУППАХ

хожане – собрались вместе на один день, чтобы рассказать о жизни в самых разных уголках Церкви.

Многие из участников Церковного дня уже хорошо знакомы друг с другом, но происходят и совсем новые встречи. Представители пропств по очереди делают небольшие презентации о своих общинах с демонстрацией фотоматериалов – такие похожие и такие разные. Объединяет их одно: все – а кто-то даже в первую очередь – рассказывают о своей диаконической работе. Уход за пожилыми, помощь детям-сиротам и инвалидам, кормление бездомных и душепопечительство ВИЧ-инфицированных... Эти группы людей оставляют равнодушными большую часть общества, но только не российских лютеран. В этом можно быть уверенным, посетив Церковный день ЕЛЦ ЕР.

Лютеранские общины есть не только в крупных городах, но и в деревнях: к примеру, в Самарском, Саратовском, Калининградском пропстве. Новостью для многих было то, что небольшая сельская община собирается и в Северо-западном пропстве – в пос. Крестцы Новгородской области.

Впервые на Церковном дне были участницы из Крыма – из общин Симферополя и Ялты, которые находятся сейчас в процессе перерегистрации и скоро официально войдут в ЕЛЦ ЕР. Крымчанки познакомили собравшихся с историей и современностью своих общин и выразили надежду на установление дружеских контактов в российской Церкви.

День завершился библейской работой и вечерней молитвой. Пропст Елена Бондаренко на библейской работе призвала со-

С обрыва в снежные гребни

Ульяновск. 31 января Господь благословил прихожан Ульяновской общины чудесной поездкой в с. Волостниковку, чтобы покататься на ледянках. Были сомнения – ехать ли, так как утром позвонила Олеся Шитц и сказала, что у них в деревне очень сильный ветер. Но мы всё-таки решились, о чем ни разу не пожалели. Сначала катались с горок, все от мала до велика – в возрасте от двух до 60-ти лет. Было так здорово, что не пересказать!

Поначалу прятались от ветра, закрывая лица, но потом забыли обо всём. От радости, задора, активного движения стало даже жарко. Затем все перешли на другую сторону оврага, чтобы прыгать с обрыва в снежные гребни. Дети и взрослые, пастор впереди, карабкались на гору, как заводные, кто быстрее. Тем не менее, не забывая помогать тем, кто полз следом. А потом все дружно, взявшись за руки, летели вниз, сбивая ногами огромные снежные гребни, которые надудло метелью на край оврага. Вниз слетали уже «снеговички» – одежда, обувь, лица – всё было белым от снега. Снег в овраге был мягкий, пушистый, иногда из сугроба торчали только ноги!

Накатавшись, наигравшись и подмерзнув, мы отправились к машинам выпить чаю с бутербродами. Там нас ожидало еще одно чудо! Семья наших прихожан Шитц, которая живет в Волостниковке, пригласила всю нашу шумную компанию из 13 человек



А ПОТОМ ВСЕ ДРУЖНО, ВЗЯВШИСЬ ЗА РУКИ, ЛЕТЕЛИ ВНИЗ, СБИВАЯ НОГАМИ ОГРОМНЫЕ СНЕЖНЫЕ ГРЕБНИ...

в гости на необыкновенно вкусный пирог с черной смородиной. После чаепития дети дружно играли в интересные настольные игры и вместе со взрослыми рассматривали фотографии. Это было благословенное христианское общение.

На обратном пути, вспоминая все наши приключения, мы чувствовали всё еще переполняющую нас радость и уже мечтали, что пастор Владимир Проворов пригласит нас еще раз порадоваться вместе!

Лейда Сатарова, Татьяна Гурьева

Новости ●●●

Сергей Марамзин стал пропстом Северного Кавказа



ПРОПСТ СЕРГЕЙ МАРАМЗИН

КРАСНОДАР. 15 февраля пастор общины Краснодара Сергей Марамзин был благословлен на служение пропста Северо-Кавказского пропства Евангелическо-Лютеранской Церкви Европейской части России.

На торжественное мероприятие прибыли представители общин пропства. С радостью они приветствовали главного гостя – Архиепископа Евангелическо-Лютеранской Церкви в России Дитриха Брауэра, совершившего введение в должность.

По окончании торжественного богослужения состоялся пасторский конвент, на котором собравшиеся обсуждали актуальные вопросы пропства, а также наметили первоочередные задачи для реализации ближайших планов. ■

По материалам сайта www.lcer.ru

Встреча с представителями неисламских религиозных организаций

ТАШКЕНТ. 20 февраля в Управлении юстиции города Ташкента прошел семинар с участием представителей Комитета по делам религий, юстиции и хокимиятов и руководителей неисламских религиозных организаций города Ташкента, Ташкентского и Сырдарьинского регионов.

На мероприятия были заслушаны выступления ответственных работников о сегодняшней деятельности религиозных организаций, а также состоялся обмен мнениями.

В частности, были даны подробные разъяснения о сути миссионерства и прозелитизма, о которых говорится в Законе Республики Узбекистан «О свободе совести и религиозных организациях», об их негативном влиянии в деле укрепления межрелигиозного и международного согласия. Также речь шла и о вопросах религиозной литературы, а именно о постановлении Кабинета Министров республики «О мерах по совершенствованию порядка осуществления деятельности в сфере изготовления, ввоза и распространения материалов религиозного содержания», принятом в прошлом году.



ПРЕДСТАВИТЕЛИ КОНФЕССИЙ НА СЕМИНАРЕ

В конце встречи руководители религиозных организаций имели возможность высказать свое мнение и задать интересующие их вопросы. Был затронут очень актуальный вопрос об обряде погребения христиан из бывших мусульман. Отвечая на этот вопрос, епископ Евангелическо-Лютеранской Церкви в Узбекистане Корней Вибе обратился к руководителям неисламских религиозных организаций со словами: «Мы, лютеране, уже 150 лет живем на узбекской земле в мире и согласии с мусульманами, и никогда у нас не было никаких проблем. В первую очередь, надо относиться с уважением к традициям и культуре местных народов, исповедующих ислам».

В завершение встречи присутствующие выразили желание участвовать в подобных семинарах и в будущем. ■

По информации Корней Вибе

БЕЗ «НЕУДОБНЫХ» ТЕМ

Антон Чахлоу

БУДАПЕШТ. «Как протестантизм влияет на Европу сейчас и как может повлиять в будущем?» – об этом рассуждали на конференции с одноименным названием. С 30 января по 1 февраля в Будапеште состоялась Вторая конференция синодалов протестантских Церквей Европы. Ее организатор – Сообщество евангелических Церквей в Европе, объединяющее лютеранские, реформатские и методистские Церкви. Принимающей стороной стали вышеназванные Церкви в Венгрии. Я представлял на встрече Евангелическо-Лютеранскую Церковь в Грузии. В день открытия конференции, после богослужения и приветствий от организаторов, участники познакомились друг с другом во время игры, которая называлась «Наша протестантская идентичность – совместное путешествие». Вечером первого дня профессор Даниеле Гарроне из Италии прочитал нам доклад «Воздействие Реформации на мирян». На следующий день участники, разбившись на группы, работали с библейским текстом (1 Кор. 12,12-27). Затем синодалы обсуждали конкретные проблемы современного общества в Европе и пути их решения в тематических группах: «Медицина и социальные проблемы», «Культура», «Политика и демократия», «Образование», «Экономика и финансы», «Глобальная ответственность», «Семья и поколения». В последний день конференции состоялось богослужение в лютеранской церкви Будапешта.



Gemeinschaft Evangelischer Kirchen in Europa (GEKE)
Community of Protestant Churches in Europe (CPCE)
Communion d'Eglises Protestantes en Europe (CEPE)

Остановлюсь подробнее на работе в тематических группах. Поскольку я окончил факультеты истории и международных отношений, то решил записаться в группу «Политика и демократия». Сначала участники прослушали два доклада о взаимодействии Церкви и политики. Модератор группы предложил разделить обсуждение на три пункта: а) «мы признаем, что...»; б) «мы рекомендуем...»; в) «мы будем делать...».

Труднее всего участникам дался первый пункт, в котором мы должны были признать проблемы, мешающие протестантским Церквям позитивно влиять на общество и политику Европы. Синодалы старшего поколения из Церквей Германии и Австрии отказывались признавать проблемами некоторые очевидные явления, в то время как более молодые синодалы из той же Германии настойчиво советовали расширить список проблем. Однако каждый раз дискуссия ограничивалась тем, что «мы признаем падение влияния Церкви в современном обществе – и этого достаточно». Трагические события конца января в Париже, война на Украине и другие злободневные

темы умышленно игнорировались. Синодал из Лихтенштейна, видя нежелание некоторых поднимать серьезные темы и говорить о путях их решения, отметил, что это может лишь способствовать усилению церковной бюрократии в будущем, но не поможет преодолеть проблемы.

Намного более полезным было неформальное общение: многим участникам было интересно, чем живет грузинское общество и как обстоят дела у грузинских лютеран. Во время беседы с Фридрихом Филиппи из Евангелическо-Лютеранской Церкви Румынии мы отметили, что между ситуацией лютеран в Грузии и Румынии есть много параллелей и было бы интересно продолжить сотрудничество между нашими Церквями.

После участия в конференции я лишь укрепился во мнении, что представителям нашей Церкви стоит посещать подобные мероприятия. И чем чаще мы будем принимать участие в различных протестантских форумах, тем больше о нас будут знать и общаться с нами. Наша Церковь не хуже многих, нам есть что сказать, и мы можем быть в чем-то примером. ■

«ТОЛЬКО ПИСАНИЕ», ТОЛЬКО ДИАЛОГ

Наталя Анвельт

АБАКАН. В конце февраля на богослужении общины г. Абакана впервые присутствовали гости из молодежной группы прихода Русской Православной Церкви (РПЦ). В разговоре после богослужения они поделились своими положительными впечатлениями, проявив интерес к дальнейшему общению. Прихожане лютеранской общины были очень обрадованы этим предложением и выразили готовность к таким встречам.

В итоге, 20 февраля в абаканской общине состоялась встреча с двумя священниками РПЦ – о. Геннадием и о. Сергием и сотрудницей по молодежной работе Екатеринбургской Лютеранской Церкви представляли пастор абаканской общины Дмитрий Швайц, председатель совета абаканской общины Александр Эртель и проповедница общины г. Черногорска Зоя Гейнце.

Темой встречи, по предложению гостей, стала одна из основ Реформации – принцип «sola

scriptura» («только Писание»). В начале беседы пастор Дмитрий Швайц изложил основные пункты этого принципа. В ходе последовавшей дискуссии гости выразили позицию православной Церкви. К концу почти двухчасового разговора стало ясно, что в ходе одной беседы можно затронуть лишь некоторые аспекты

этой обширной темы. Поэтому все присутствующие выразили желание продолжить экуменические встречи.

Такое общение дают надежду на развитие христианского межконфессионального сотрудничества, которое чрезвычайно важно на фоне секуляризации общества. ■



УЧАСТНИКИ МЕЖКОНФЕССИОНАЛЬНОЙ ВСТРЕЧИ В ПОМЕЩЕНИЯХ ЛЮТЕРАНСКОЙ ОБЩИНЫ АБАКАНА. СЛЕВА НАПРАВО: АЛЕКСАНДР ЭРТЕЛЬ, ПАСТОР ДМИТРИЙ ШВАЙЦ, О. ГЕННАДИЙ, О. СЕРГИЙ, СОТРУДНИЦА ПО МОЛОДЕЖНОЙ РАБОТЕ ЕКАТЕРИНА, ЗОЯ ГЕЙНЦЕ



КАК ПРОПОВЕДОВАТЬ ХРИСТА В ЭПОХУ ПОСТМОДЕРНА

Игорь Журавлёв

Постмодернизм – тенденция в культуре последних десятилетий, затронувшая самые разные области, в том числе философию и религию. Основной его характеристикой стал решительный разрыв с традиционным обществом и его сложившимися культурными стереотипами. Всё подвергается рефлексивному пересмотру, всё оценивается не с позиций традиционных ценностей, а с точки зрения эффективности. Главное – насколько всё эффективно, ценности – понятие относительное.

Всех представителей постмодернизма объединяет стиль мышления, который отдает предпочтение не постоянству знания, а его нестабильности, вариативности. Ценятся не абстрактные, а конкретные результаты опыта. Утверждается, что действительность сама по себе недоступна для нашего познания. Делается акцент не на абсолютности истины, а на ее относительности. Поэтому на окончательную истину не может претендовать ничто.

Безусловно, постмодернизм никак не мог обойти своим вниманием религию, в частности – христианство. В эпоху постмодерна переосмысливаются практически все основополагающие догматы христианского вероучения. В современной протестантской теологии выделяются такие доктрины, как «теология кризиса» Карла Барта, теология «деифологизации Нового Завета» Рудольфа Бульмана, «универсальная теология» Пауля Тиллиха, «теология надежды» Юргена Мольмана и многие другие. Их объединяет одно: переосмысление основных догматов традиционного христианства и принципиально новое истолкование места и роли христианства в мире.

Например, в теории, выдвинутой Рудольфом Бульманом (1884-1976), ставится задача деифологизировать Новый Завет. Поскольку события, описанные в Библии, вступают в противоречие с данными современного естественнонаучного и гуманитарного знания, то следует отка-

заться от дословного восприятия описания библейских событий. Сосредоточить свое внимание нужно на выявлении более глубоких истин, содержащихся в Священном Писании. Только тот, кто пробился к этим истинам сквозь всё наносное и не имеющее значения, тот и постигает истинное ядро веры.

Весьма нетрадиционно подходит к трактовке религии представитель «теологии кризиса» Карл Барт (1886-1968). Он вообще считал устоявшиеся религиозные формы лишь «порчей веры».

Не менее радикально переосмысливает соотношение веры и религии Пауль Тиллих (1886-1965). Он утверждает, что только вера в непознаваемого Бога, которая радикально отличается от религии, может спасти человеческую экзистенцию. Традиционная религия рассматривалась им как игло, которое необходимо сбросить для того, чтобы постичь истинную веру.

Дитрих Бонхёффер (1906-1945) отвергал основной тезис традиционного христианства о противоположности и несовместимости земного греховного и святого сверхъестественного. Такое противопоставление, по его мнению, изменяет смысл христианства, в котором Христос, будучи Богочеловеком, воплощает в себе единство этих двух миров.

Однако, как утверждал Екклесиаст, нет ничего нового под солнцем. Постмодернизм, отвергая все утвержденные формы религиозности, тем не менее, привносит в христианство старую идею о том, что все религии одинаково ведут к Богу. Просто, это разные пути. Одному человеку подходит один путь, другому – другой. Главное, чтобы религия соседа не мешала тебе лично. В связи с этим перед нами, христианами, встает важнейший вопрос: Как нам проповедовать Христа в эпоху постмодерна?

Прежде всего, нужно помнить, что христианство – это Божье откровение, которое выходит за пределы границ любой эпохи. Бог действует в истории, но Его откровение не находится под влиянием истории. Его Откровение не зависит от капризов человеческого разума, однако оно, действительно,

всякий раз может быть переосмыслено для того, чтобы его лучше восприняли в каждую новую эпоху. Не для того, чтобы изменить и превратить Откровение в нечто иное, противоположное проповедуемому ранее. А для того, чтобы люди нового времени могли постигать это непреходящее Откровение в привычной и удобной для себя форме.

Это утверждение подразумевает, что христианам необходимо по-новому переосмыслить Откровение, потому что именно в нем есть ответ на вопросы современности. В нем есть ответы на вопросы любой эпохи. Для этого необходимо знать, что волнует современное общество, и отвечать именно на эти вопросы, а не на вопросы, волновавшие предыдущие поколения (что очень часто практикуется в наших Церквях).

Мы знаем, что постмодернизм раскритиковал человеческие попытки представить истину как рациональное и логически последовательное утверждение. Однако в этом есть несомненный плюс для христианского миссионера. Потому что на основании Божьего Откровения мы можем открыто провозглашать, что эта постмодернистская установка совершенно верна. Что истина – это Сам Иисус Христос (Ин.14,6), а не некое рациональное и логически последовательное умозаключение, как считали в предыдущие эпохи. Следовательно, истина кроется не в рациональных и логических утверждениях, не в точно выверенных теологических формулировках и символах, а в богочеловеческой личности Христа. Этот подход близок человеку эпохи постмодерна. Однако именно это утверждает и Откровение, которое мы находим в Священном Писании.

Очень важно помнить, что монополией на истину не может обладать ни одна христианская конфессия или деноминация. Более того, попытка претендовать на такую монополию в эпоху постмодерна вызывает инстинктивное неприятие у человека этой эпохи. Потому что истина находится не в принципах, не в самых правильных конфессиональных догматах и богословских определе-

ниях, и даже – держитесь! – не в исповеданиях веры, а исключительно в личности Иисуса Христа. Истина – это Сам Христос, а не рассуждения о Христе.

Таким образом, постмодернизм как никакая другая система заставляет нас быть служителями именно Откровения, а не конфессии. Служителями Христа, а не религии. Конфессиональная принадлежность – это установки прошлой эпохи (эпохи модерна). Они все еще присутствуют в нашей жизни, без них пока никак не обойтись, но они уже не имеют того влияния на мультикультурное и мультирелигиозное общество, как это было в прошлом, во времена государственных религий. В современном постмодернистском мире трудно

постмодерна устали от слов, которых слишком, слишком много. Им нужны дела. Истинное благое дело любви на земле может совершить только Церковь Иисуса Христа. Церкви Иисуса Христа эпохи постмодерна необходимо пересмотреть свою евангелизационную направленность и перевести ее из плоскости информационной нагрузки в плоскость дружеских человеческих отношений, отношений любви. Предлагать людям не нормы и правила, не некие «духовные законы», а любовь, понимание и поддержку. Что, собственно, и делал Сам Господь Иисус Христос.

В век постмодернизма и плюрализма успех христианской проповеди в большей мере, чем когда бы

то ни было, зависит от личности, а не от интеллекта как такового. Это не отрицает значение христианского образования, наоборот – повышает его значение, однако переводит его из сферы чистой академичности в сферу практического применения.

Нужно понять, что современный человек перегружен самой разной информацией, и мы мало что можем к этому добавить. Нам необходимо с помощью конкретных примеров собственной жизни отстаивать веру перед конкретным человеком. Никто не слушает сегодня, что мы говорим. Все смотрят на то, что мы делаем. Проповедники Христа могут и обязаны показать людям разительный контраст между характерным для современного мира сползанием в пучину равнодушия, потери идеалов, ценностной дезориентации и отчаяния – и подлинной радостью и любовью, которые дает верующим только Господь Иисус Христос.

Что еще важно? **Любовь – это то, что легче всего воспринимает человек эпохи постмодерна.** Но любовь не заключается в словах, она заключается в делах. Уставший от всевозможных технологий, от множества теорий и мнений, от бесконечных религиозных деятелей самого разного толка, претендующих на то, что истина только у них, человек ищет живых отношений. Люди в эпоху

www.radioteos.ru

ОБЪЯВЛЕНИЕ

«На лютеранской волне»



Каждую среду на радио «Теос» в 14:00 по московскому времени слушайте передачу «На лютеранской волне!» Ведет программу прихожанка московского Кафедрального собора Юлия Виноградова совместно с пастором Виктором Вебером и пропстом Еленой Бондаренко.

Программы проходят с участием интересных гостей. Выпускные передачи посвящены актуальным общественным и богословским темам. Слушатели смогут задать свои вопросы, позвонив в студию.



Радио «Теос» - Петербург
Средние волны (АМ) 1089 кГц,
ежедневно, с 7 до 23.

Радио «Теос» - Москва
Средние волны (АМ) 1134 кГц,
ежедневно, с 7 до 23.

МОЛИТВА

В ЭТОМ НАША ВЕРА

В этом наша вера:
Наш Бог –
не Бог мертвых,
Но Бог живых;
Ибо, как Христос
Восстал из мертвых,
Воскреснем и мы
И будем жить
В Его свете!

Это Пасха,
Триумф нашей веры,
Праздник обетования,
Праздник
нашего спасения,
Праздник нашей жизни,
Праздник
нашей вечности.

Радуйтесь
и веселитесь,
Благодарите Господа,
Нашего Бога;
Пойте Ему псалмы
И славословия!
Аллилуйя!

О ПОСВЯЩЕННОСТИ В СЛУЖЕНИИ



НА КОНФЕРЕНЦИЮ СЪЕХАЛАСЯ МОЛОДЕЖЬ ИЗ ОБЩИН НЕЛЦУ КИЕВА, ДНЕПРОПЕТРОВСКА, ОДЕССЫ, БЕРДЯНСКА, ЛЬВОВА, А ТАКЖЕ ДРУЗЬЯ ИЗ РЕФОРМАТСКОЙ ЦЕРКВИ

ИГОРЬ ШЕМИГОН

Поляна. Есть на Западной Украине живописные места, среди них село Поляна Закарпатской обл. – маленький туристический рай, где из кранов течет минеральная вода. Именно здесь 6-8 февраля собралась на очередную конференцию «Confirma» молодежь Немецкой Евангелическо-Лютеранской Церкви Украины – из Киева, Днепропетровска, Одессы, Бердянска, Львова, а также друзья из реформатской Церкви.

Темой для исследования стала посвященность в служении Господу. Участники размышляли о мотивации для служения, видах служения в Церкви. Особенно интересной получилась дискуссия о том, что может исправить молодежь в случае

вымирания общин, в конфликтных ситуациях. Молитва, верность Писанию, правильные предпосылки, реформация, а не революция – таков был общий итог.

Во второй части дня желающие катались на лыжах, изучали достопримечательности. Образ гор часто используется в Писании как символ близости Бога. Поэтому многие уединялись в этой горной местности для размышлений и молитв. Вечерами проходили творческие встречи с викторинами и просмотром видео. На конференции царил атмосфера взаимопонимания, единства, общение продолжалось до утра.

Отпраздновав воскресное богослужение, участники встречи распрощались друг с другом с твердым желанием провести очередную конференцию уже весной. ■

ЗАЩИЩАЕТ ИЛИ РАЗДЕЛЯЕТ?

СЕРГЕЙ ЗАЙБЕРТ

Омск. «Пойдем, построим стену!» – под этим лозунгом с 20 по 22 февраля на базе отдыха им. Адмирала Макарова в Омской области прошел очередной мужской семинар для общин Омской области. Как и предыдущие, он был посвящен истории одного из библейских персонажей – пророка Неемии.

Около 2400 лет назад Неемия, знатный вельможа (виночерпий) при дворе персидского царя, был по собственной просьбе назначен наместником провинции Иудея и получил разрешение восстановить полуразрушенный Иерусалим. «Пойдем, построим стену!», – призывал Неемия соотечественников. И они откликнулись на его призыв. Несмотря на огромные трудности – невероятные затраты ресурсов, происки врагов, недоверие друзей и палящее солнце – Иерусалим был восстановлен.



Стена, защищающая святой город от язычников, была воздвигнута в рекордные сроки – за 52 дня! Деятельность Неемии увенчалась полным успехом. Как же это ему удалось? Об этом вы можете прочитать в «Книге Неемии» – одной из книг Ветхого Завета.

Как добиваться великих целей в нашей жизни – об этом шла речь на семинаре. Стена – это, прежде всего, то, что защищает нашу жизнь, наши семьи, нашу веру. Надежную стену невозможно по-

строить в одиночку. Но и толпа народа не справится с такой задачей. «Если Господь не созиждет дома, напрасно трудятся строящие его». И пример Неемии вдохновляет нас уповать на Господа Бога во всех наших делах.

Ко всему прочему, стена – это то, что разделяет. И не только города и страны, людей разных народностей и вероисповеданий, но и близких когда-то людей – супругов, родителей и детей. Эти стены уже мы создаем сами. А разрушить их

совсем просто. Не об этих стенах идет речь в поговорке «ломать – не строить». Как христианские заповеди, Слово Божье, примеры из жизни библейских героев помогают разрушать такие стены, мы узнавали во время семинара. И не только на библейских занятиях, но и в личном общении и, конечно, в ходе спортивных занятий.

Семинар изобилвал сюрпризами. Чего стоил только матч в регби, когда все ожидали традиционный футбол! Было много нового и неожиданного. Неизменными остались прекрасная погода, свежий воздух, дружеское общение, высокий уровень организации семинара и Божье благословение.

Я приглашаю наших братьев из общин Омской области и других общин присоединиться к нам в будущих семинарах – вместе мы будем узнавать, как создавать стены, защищающие наши города, и разрушать стены, разделяющие наши сердца! ■

СЛОВО

МАГАЗИН
ХРИСТИАНСКОЙ
ЛИТЕРАТУРЫ



Невский проспект

«СЛОВО»
Малая Конюшенная

Более 15 000 наименований книг – по всем аспектам христианства.

Большой ассортимент аудио- и видеопроизведений, сувениров.

К вашим услугам: интернет-магазин и отдел «книга-почтой»

191186, Санкт-Петербург, ул. Малая Конюшенная, 9
тел.: (812) 571 20 75, факс: (812) 312 52 00
e-mail: slovo@peterlink.ru www.slovo.net.ru

Режим работы: ежедневно с 11 до 20

УЧИТЬСЯ РУКОВОДСТВУ

Одесса. Как часто, работая в команде, мы сталкиваемся с трудностями: отсутствие взаимодействия, неправильная организация работы, неясные цели, негативное отношение к критике. Помимо желания работать в команде каждому из нас необходимы знания и навыки.

Поэтому прекрасной возможностью перенять опыт специалиста стало для представителей общин Немецкой Евангелическо-Лютеранской Церкви Украины участие в семинаре по педагогике, который прошел с 9 по 12 февраля в Одессе.

Его тема звучала так: «Как организовать руководство в группе». С самого начала преподаватель – руководитель экуменической образовательной работы

Евангелическо-Лютеранской Церкви в Баварии Хайнц Дункенбергер-Келлерманн буквально поразил своей манерой обучения. Приехав на семинар с ожиданием длинных лекций, участники были приятно удивлены, когда всё началось с игры! Игра не только создала нужную атмосферу, но и сформировала их как группу. Что может быть лучше легкости и свободы, которые способствуют обучению?

Основными методами обучения были игры, работа в группах, беседа. Хайнц указал на три важных аспекта в организации работы в группах, а именно: руководитель, группа, тема. Также он подчеркнул ответственность руководителя в группе. Некоторым из участников выпала возможность побыть

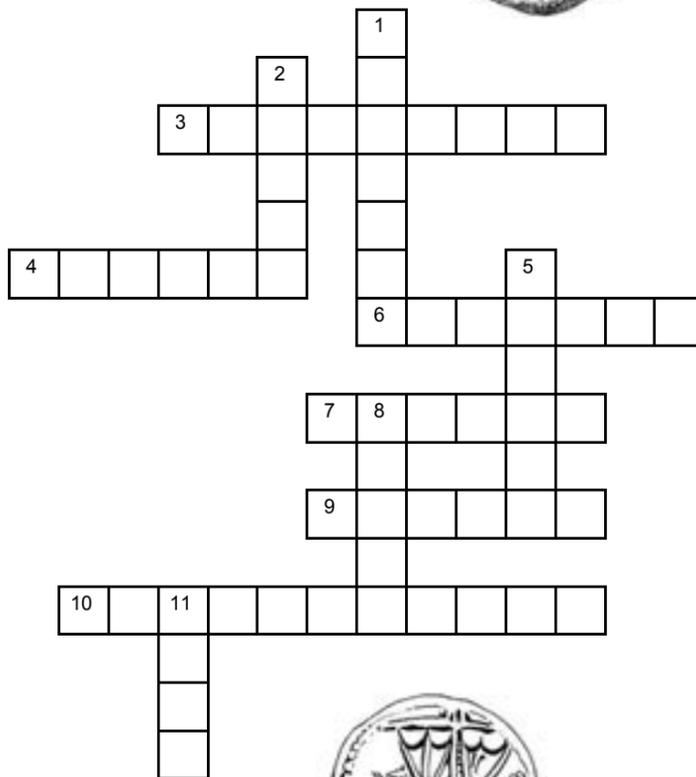
на месте такого руководителя. «Для меня это была отличная возможность учиться, работая в команде, – делится впечатлениями побывавший на семинаре Александр. – Возможность на время стать руководителем дала мне ощущение полета, в котором я, с одной стороны, должен был быть гибким, с другой – «быть в теме»».

Время пролетело незаметно. Участники благодарили преподавателя за четкое изложение темы, за то, что он так охотно делился с ними опытом и дал конкретные практические советы, которые можно применить в работе с общиной. ■

По материалам сайта
www.delku.com.ua

КРОССВОРД

ДЕНЬГИ В БИБЛИИ



По горизонтали: 3. Единица стоимости, равная во времена Христа одному сиклю. 4. Какую монету должна искать женщина из притчи Христа (Лк. 15)? 6. Серебряная монета в Древнем Риме во времена Христа. 7. Ветхозаветный герой, который был очень богат скотом, серебром и золотом. 9. Что сограждане Христа были обязаны платить Кесарю? 10. Где трудятся работники, получившие неравное вознаграждение от хозяина, согласно притче Христа из Мф. 20?

По вертикали: 1. Какому животному, по словам Христа, легче пройти сквозь игольное ушко, чем богатому войти в Царство Небесное? 2. Мелкая монета в Греции, упоминаемая в одной из евангельских притч. 5. Крупная денежная единица времен Христа, содержащая более 26 кг серебра. 8. Героиня одной из евангельских притч, пожертвовавшая последние деньги от всего сердца. 11. Место, в котором Христос призывает собирать истинное сокровище.

ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД, опубликованный в прошлом номере:

По горизонтали: 1. Лукария. 4. Архипелаг. 5. Кокос. 10. Елизавета. 11. Доллар. 12. Английский. 13. Баптизм. 14. Колумб.

По вертикали: 2. Африка. 3. Изуана. 6. Атлантический. 7. Фламинго. 8. Андрос. 9. Нассау.

ОБЪЯВЛЕНИЕ



* «Чтобы нам приобрести сердце мудрое» (Пс. 89,12)

35-й немецкий евангелический кирхентаг приглашает!

С 3 по 7 июня 2015 года в Штутгарте состоится 35-й Евангелический кирхентаг. Организаторы церковного фестиваля ожидают более 100 000 участников из разных стран. Станьте одним из них! Для того чтобы: узнать о жизни Церквей и церковных организаций из Германии и других стран, рассказать о своей общине, установить новые контакты, участвовать в богослужениях под открытым небом и в церквях Штутгарта, посетить интересные дискуссии, форумы, библейские работы, концерты и другие мероприятия.

Для того чтобы зарегистрироваться и получить более подробную информацию нужно пройти по ссылке в раздел для иностранных участников на сайте Кирхентага (на английском языке):

www.kirchentag.de/participate

Также в случае необходимости информации можно получить, написав по электронной почте на адрес: international@kirchentag.de

Добро пожаловать!

Deutscher Evangelischer Kirchentag Stuttgart
3. – 7. Juni 2015

РЕЦЕПТ

ПЕЧЕМ ПАСХАЛЬНОГО АГНЦА!

Ингредиенты: Для теста – 90 г сливочного масла, 75 г сахара, ½ чайной ложки натертой кожуры лимона, ½ чайной ложки ванильного сахара, 1 большое яйцо, 175 г муки, 4 столовых ложки молока. Сахарная пудра или сахарная глазурь. Для украшения – красная ленточка и маленький колокольчик. Формочка в виде ягненка. Для формочки – немного жира и муки.

Приготовление: Взбейте масло с сахаром, лимонной кожурой и ванильным сахаром до образования пены. Затем добавьте яйцо и взбейте полученную массу до полного растворения желтка. Затем смешайте муку с порошком для выпечки, посыпьте в тесто и размешайте. И напоследок добавьте молоко – ровно столько, чтобы тесто свисало сосульками с миксера.

Формочку для выпекания смажьте маслом и посыпьте мукой. Наполните ее тестом и поставьте в духовку. Выпекайте агнца 30 мин при температуре 175° С.

Приятного аппетита!



ЦЕРКОВЬ В ИНТЕРНЕТЕ

Евангелическо-Лютеранская Церковь в России (ЕЛЦ) – www.elkras.ru



Теологическая семинария ЕЛЦ – www.novosaratovka.org
Проект «Небесайт» (детский сайт) – www.nebesite.ru
Книжное служение «Слово» – www.slovo.net.ru

Евангелическо-Лютеранская Церковь Урала, Сибири и Дальнего Востока – www.elkusfo.ru

Евангелическо-Лютеранская Церковь в Грузии – www.elkg.ge
Немецкая Евангелическо-Лютеранская Церковь Украины – www.delku.com.ua
Молодежное служение НЕЛЦУ – www.gloria-ukraine.org

Международная библейская школа – www.ibspetrodolina.com.ua

Калининградское пропство – www.propstei-kaliningrad.info

Саратовское пропство www.uid.me/Saratow

Северокавказское пропство – www.lcer.ru

Пропство Дальнего Востока www.luthvostok.com

Астрахань. Евангелическо-лютеранская община – lutheran-ast.hut1.ru

пос. Верхний Еруслан (Гнадентау). Евангелическо-лютеранская община – www.gnadentau.ru

Гродно. Евангелическо-лютеранская община – www.luther.by

Днепропетровск. Евангелическо-лютеранская община св. Екатерины – www.delkudnepr.jux.com

Екатеринбург. Евангелическо-лютеранская община – www.luthkirche-jekaterinburg.ru

Киев. Евангелическо-лютеранская община св. Екатерины – www.katharina.kiev.ua

Москва. Кафедральный Собор свв. Петра и Павла – www.lutherancathedral.ru

Николаев. Евангелическо-лютеранская община Христа Спасителя – www.elcnik.at.ua

Одесса. Евангелическо-лютеранская община св. Павла – www.kirha.od.ua

Пермь. Евангелическо-лютеранская община св. Марии – www.roelo-perm.narod.ru

Самара. Евангелическо-лютеранская община св. Георга – www.elksam.clan.su

Санкт-Петербург. Евангелическо-лютеранская община св. Анны и св. Петра – www.petrkirche.ru

Санкт-Петербург. Евангелическо-лютеранская община св. Екатерины – www.st-katharina-orgel.ru

Смоленск. Евангелическо-лютеранская община www.lutheransmolensk.jimdo.com

Томск. Евангелическо-лютеранская община св. Марии – www.elo.tomsk.ru

Ульяновск. Евангелическо-лютеранская община св. Марии – www.ul-stmaria.ru

Уфа. Евангелическо-лютеранская община – www.kirchufa.ru

Челябинск. Евангелическо-лютеранская община Спасителя Иисуса Христа – www.lutherchel.ru

Ярославль. Евангелическо-лютеранская община свв. Петра и Павла www.yarluther.ru



«ЗНАЕТЕ ЛИ, ЧТО Я СДЕЛАЛ ВАМ?»

ЕЛЕНА БОНДАРЕНКО

6 марта во многих общинах Союза Евангелическо-Лютеранских Церквей прошел традиционный Всемирный день молитвы (ВДМ). Каждый год в первую пятницу марта женщины-христианки приглашают всех желающих на свое

особое богослужение, полное красок и музыки, на котором молятся об определенной стране года.

В этом году текст молитвы под заголовком «Знаете ли, что Я сделал вам?» (Ин. 13,12) был составлен христианками Багамских островов. В наших общинах, как обычно, придерживались текста ВДМ. Однако дух времени привнес

свои акценты: во многих общинах добавили особые молитвы о мире на Украине и в России, о примирении и мудрости.

В Москве на богослужении были зажжены поминальные свечи обо всех жертвах трагического конфликта на Украине. О мире молились и в общине Симферополя, Евпатории, а также Гусева.

Традиционно наши богослужения ВДМ экуменические: на молитве собираются участники лютеранской, православной, католической и методистской Церквей. В Москве богослужение Всемирного дня молитвы открыло особый семинар для волонтеров женского и диаконического служения. Поэтому в церковном зале собрались

не только прихожане лютеранского Кафедрального собора, но и сотрудники фонда «Старый свет» – представители Русской Православной Церкви. С краткой проповедью к собравшимся обратился ректор католического института св. Фомы о. Томас Гарсия. После богослужения во всех общинах состоялось праздничное чаепитие. ■

Еще больше фотографий, а также заметки о богослужениях ВДМ в отдельных общинах вы найдете в интернете по адресу: www.lutherancathedral.ru/главная/всемирный-день-молитвы

Всемирный день молитвы в...

